
De: Matt Breuer <Matt.Breuer@WasteConnections.com>
Enviado: Jueves 18 de junio de 2026 2:02 PM
Para: Baitong Chen; Nathaniel Dickel; Christina Ojeda
Cc: Sarah Phillips; WILLIAM.HALEY@WasteConnections.com; McGuire, Christopher@DTSC; Zmily, Zanalee@DTSC; Eric Morofuji
Asunto: Vertedero de Chiquita Canyon: – Caso No. 6177-4: Informe de Derrame (Condición 27(e))

Bandera de Seguimiento: Seguimiento
Estado de la Bandera: Marcada

Todos,

Conforme a la Condición 27(e) de la Orden de Depuración Estipulada del Caso No. 6177-4, en base a lo que se sabe actualmente sobre el evento, Chiquita Canyon, LLC (Chiquita) proporciona el siguiente informe que detalla un derrame de lixiviados no peligrosos tratados, asociado al Manifiesto Número CCL03015-A de la válvula de purga de un barril ubicado en la Cuadrícula 250 dentro del Parque de Tanques 13.

(1) la fecha y la hora de la fuga o el derrame;

- El derrame se descubrió el 16 de junio de 2026 aproximadamente a la 2:05 p.m.

(2) designación del área inspeccionada;

- Se derramaron lixiviados tratados no peligrosos asociados al Manifiesto Número CCL03015-A de la válvula de purga de un barril ubicado en la Cuadrícula 250 dentro del Parque de Tanques 13. El líquido del derrame fue completamente contenido dentro de la contención secundaria. Ningún líquido del derrame ingresó al canal de aguas pluviales ni a la cuenca de aguas pluviales.

(3) el nombre de la persona que descubrió la fuga o el derrame;

- Joe Rodríguez

(4) reconocimiento escrito indicando que se tomó, o no se tomó, una acción correctiva con la justificación por la que se tomaron estas acciones;

- Al descubrir el derrame, la válvula de purga se cerró inmediatamente para detener el flujo de líquido.

(5) un análisis de la causa raíz indicando por qué y cómo ocurrió la fuga o el derrame;

- En base a lo que sabe actualmente Chiquita, parece ser que no se cerró la válvula de purga antes de comenzar el proceso de llenado. Chiquita atribuye este derrame a un error del operador.

(6) la cantidad estimada de la fuga o el derrame;

1. Chiquita estima de forma conservadora que se derramaron aproximadamente 8 galones de lixiviados no peligrosos a través de la válvula de purga abierta hacia la contención secundaria.

(7) acciones correctivas para limpiar y/o remover la fuga o el derrame;

- Además de las medidas analizadas arriba, se aspiró el líquido del derrame y el barril, para remover todo líquido acumulado. La limpieza comenzó inmediatamente y se completó en aproximadamente 20 minutos.

(8) acciones correctivas implementadas o a implementarse, que incluyen un plazo estimado, para evitar futuras recurrencias;

- Se volvió a capacitar al personal de Chiquita involucrado en el derrame sobre los procedimientos de llenado correctos detallados en las SOPs.

(9) el tipo de afiliación del operador involucrado en la causa raíz;

- Un miembro del personal de Chiquita estuvo involucrado en la causa raíz de este derrame.

(10) ya sea que las personas involucradas en la causa raíz hayan recibido capacitación previamente en las operaciones aplicables para evitar fugas o derrames; y

- El personal de Chiquita involucrado en el derrame previamente había recibido capacitación sobre los procedimientos operativos para ayudar a prevenir fugas y derrames.

(11) la cantidad de veces que las personas involucradas en la causa raíz estuvieron involucradas previamente en la causa raíz de una fuga o derrame de lixiviados.

- Chiquita comprende que esta persona ha estado involucrada previamente en la causa raíz de 1 derrame o fuga de lixiviados.

Matt Breuer, PE

Gerente Ambiental de la Región

Waste Connections - Región Occidental

425-414-2903 (móvil)